

Ichachan 20

1. Du'u gegey mar Tuma, kiyene muy Tuma oyse etene de iso Mende Ibaysine bak ko?

-Oyseng.

2. Bbute du'u gegey mar Tuma, Tuma bir men kon na hin ke iso Mende Ibaysine orte mendu dongoy. Anen?

-Ga Abrami.

3. Tuma bir Abrami bboydiya Abrami geskin deshiyong ko?

-Iyong.

-Yene ke zo muuk, Abrami ro'osine geskino teek.

4. Tuma bir Abrami kiyang?

-Ga bboydiya Abrami yep Tuma.

-Ga bboydiya Abrami gay ke deshi geskino.

-Ga bboydiya Abrami gay ke geskin dene hin reseto.

5. Abrami gam Saray na weya gege a se'en?

-Weya unto.

6. Orte Abrami o orte Saray weya unto kiyang?

-Ga bboydiya Saray ga ilol na bas weya na uwango.

7. Tuma elese Abrami na se niye?

-Tuma sene: "Oyse ba denu bak na ok ba de anyi kirareno."

8. Tuma ele o Abrami tuo ge dene. Meta Tuma elagech

niye?

-Meta Tuma elagech mas'api ge dene teek.

9. Tuma edese Abrami katang?

-Konange, Tuma edese Abrami du'u ge meri.

-Ramange, Tuma et ke dirit'i Abrami.

-Siziye, Tuma et ke dirit'i zo ge dirit'i Abramiyo na boli zo ge boli Abramiyo.

-Wuje, Tuma et ke ach Abrami du'ut konang na dirit'i zo muuk du'udo diya teeki.

10. Du'ute Abrami de Tuma et ke dirit'i zo muuko anen?

-Ga Mende Ibaysine.

11. Mende Ibaysine kun na deshi katang?

-Mende Ibaysine koye komache geskinun ddok.

-Mende Ibaysine koye komache resedun ddok.

-Mende Ibaysine koye komache Set'ani ddok.

12. Abrami yep ete Tumon ko?

-Abrami yepto.

13. Tuma et Abramiyo, Abrami deshi katang?

-Abrami oyse ba dene bak na ddoy Tuma na koy ba de Tuma ingkare neno.

14. Tuma ingkar Abrami yide?

-Tuma ingkar Abrami ba de chao.

-Ba dongo rongi ga Kanani.

- Tuma ingkar Abrami o Saray o Lot'i sheshek.
- Na Abrami o Saray o Lot'i woch'iduwa ba de Kanani.

- Lot'i anen?
- Lot'i ga woche gotinu de Abrami.

- Ungoch konang, ken de Lot'i o de Abrami, kichi kon kowa.

Gezeri Kelele 13:5-7

5-Lot'i de ddiyo o Abrami bboyde koniyo, zungk'uto o tena o biyo gene mer na dungkwani gene mu merdo.

6-Abrami o Lot'i balgede al bboyde koniyo, ba bbonong. Ga bboydiya ang ge jaruno gege mer na bboyde koni remeset uwango.

7-Goro ge diya, boliya ge ogoy biyo al ke gensaa ge Abrami o ge Lot'iyo goshinedo.

- Kichi de Lot'i o de Abrami a katang?
- Orte Abrami, biyo o zungk'uto o tena mer sheshek.
- Orte Lot'i mu, biyo o zungk'uto o tena mer sheshek.

-Bboydiya biyo o zungk'uto o tena mer shesheko, mel bbonong.

-Bboydiya mel bbonongo, zo ge ogoyne Lot'iyo o ge Abramiyo kacho.

- Tasi de Abrami de lim kichi diya a katang?

Gezeri Kelele 13:8-9

8-Abrami elese Lot'i na sene: "Inyu o anyi o boliyay ge ganuwo ogoy biyo o ge genuwo keno teek bboydiya gay gotinge goshen ortegey kode.

9-Ba muuk ke de meta ori kabarechenu re iyong? Ch'uwa gangarngarsinene na geremes bbich bbichi. Meta ber bboy de hiniyo. Na hini ke koy sido ge de kangadiyoy, anyi kok de sewo. O hini ke koy de sewoy, anyi kok de kangadiyo."

- Abrami tasi na ke nen o Lot'i kangartiyegaboy.
- Abrami tasi na ke Lot'i keberga ba de Lot'i hinoy.

- Lot'i bir bbasejo, Abrami bir ele.
- Lot'i bir eleo, Abrami bir bbasech.

- Gezeri ande Lot'i biro.

Gezeri Kelele 13:10-11

10-Lot'i ibba kabara na moy lach'o ge Yordanosiyo muyo. Muy bidede gabu de Komordono o de baw de Gibs'i de i katama ge de Zori jiyako.

11-Nyebba ge diya, Lot'i bir lach'o ge Yordanosiyo na koye ke dene. Nen koy yecha bboy de susa chuwone zel. Goro ge diya, ede ramtiyak ngarngartiyeboy.

- Lot'i or ba na bir bbasech.

-Lot'i bir bbasech kiyang?
-Ga bboydiya bbasejo teek mel buyo.

-Lot'i tasi mel so.
-Lot'i tasi biyo o tena o zungk'uto gene so.
-Lot'i tasi tomok so.

-Lot'i bir bbasech na bir gere.
-Lot'i bir bbasech na bir gere kiyang?

-Ga bboydiya Lot'i bir enene na Tuma engetongo.
-Ga bboydiya Lot'i bir enene na Tuma shiyongo.

-K'ayeli Tuma shiyong na nis gotine dene.

-Du'u ge K'ayeli muuk Tuma shiyong na res may ge mero teek.

-Zo ge Tuma shiyongo, Tuma deshi katang?
-Zo ge Tuma shiyongo reso.

-Zo ge Tuma shiyongo res na hay tumu de gowon teek de Tuma ishashayese Set'ani o nyerata gene.

-Biyo o tena o zungk'uto ge meri ibaysiyech tumu ge de gowon liyok na uwado ko?
-Uwang.

-Lot'i Tuma shiyong na zik bbasejak teek.

Gezeri Kelele 13:12-13

12-Abrami remes Kanani ge na Lot'i yong remes katamay ge al lach'oy keno teek na kenji kes yongo katama ge de Sodomi jiyak.

13-Balge dongo zuk te Sodomi ga zo ge gesida na sap te Komordon deshi geskin de buytini ch'olo.

-Bbasejo dongo teek katama ramang ale.
-Rongi ge katamaw gongo ga Sodomi o Gomori.

-Zo ge al Sodomi ge o Gomori giyo Tuma yepong.
-Zo ge al Sodomi ge o Gomori giyo ga gesida na deshi geskin ch'olo.

-Zo ge al Sodomi ge o Gomori giyo tasi achuk tege o geskin dege so.

-Tuma geskin de zow ge al Sodomi ge o Gomori giyo orong ko?
-Tuma or geskin konang konang muuk.

-Ang ge gatasiyo, gorosh orte Tumon na guwado ko?
-Guwang.

-Ang ge gelo, gorosh orte Tumon na guwado ko?
-Guwang.

-Ang ge gedeshiyo, gorosh orte Tumon na guwado ko?

-Guwang.

-Lot'i uguwa basejak teko, Tuma edese Abrami katang?

Gezeri Kelele 13:14-15 & 17

14-Lot'i uguwa. Tolo Komorut elese Abrami na sene:

“Gon tunok o karak giri o way na moyo.

15-Ba diya meta oriyo muuk, kayen inyu o du'u genu na ch'olo ch'uwa koy ke denu.

17-Ok na totoy ba ge diya muuk bboydiya kayendo.”

-Tuma edese Abrami katang?

-Konangey, Tuma edese Abrami ba de Kanani muuk.

-Ande ayay Tuma edese Abramiyo a katang?

Gezeri Kelele 15:5-6

5-Tolo ch'uwa Tuma koye Abrami wadak na sene:

“Gon tuntok na moy walach na o uwani, kom tobbuwa.

Mirege du'u genu mer ke metiyene.”

6-Abrami yep Komorut na Tuma ach nen shektin dene.

-Ande ayay Tuma edese Abramiyo a katang?

-Ramangey, Tuma edese Abrami du'u ge meri ge yene ke tobbuwa.

-Tobbuwa muuk a se'en?

-Zo kom na uwang.

-Balge dongo orte Abrami woch konang mu unto, kiyene muy Tuma edese Abrami du'u ge meri ge yene ke tobbuwa.

-Balge dongo orte Abrami woch konang mu unto, kiyene muy Abrami yep eli de Tumon ko?

-Yepto.

-Abrami yep ke ungoch konang Tuma ach nen woch kon na uwado.

-Abrami yep ke mirege du'utene kon koy ke Mende Ibaysine de ibaysi zo ge meri.

-Tuma edese Abrami weya ge meri kiyene muy bergu ge dongo orte Abrami woch konang mu ane unto.

-Tuma et Abrami na Abrami yep eli de Tumon ko?

-Yepto.

-Abrami bboydiya yep Tuma, Tuma ach Abrami shektin dene.

-Orte zowon shektin unto, kiyene muy mende yep Tuma, Tuma ach men dongo shektin dene.

-Tuma elese Abrami ch'uwa na se niye?

Gezeri Kelele 15:13-16

13-Komorut elese Abrami na sene: “Inyu tak ke mirege du’u genu remes ba de zugun ke komen na yongo ba ge dongo, zo indi ke gensa ge baw dongo na push push berguwan bala wuchi.

14-Anyi yong ge indi ede kat ke gensaa, k’at’isi k’at’isi so na tolo ede shok tomoke mero na wun yongo ba ge dongo liyok.”

15-Inyu yong mirege berguwan ge meri tolo koy orte shubbunge genu shektino na zo jingen inyu.

16-Berguwan bala wuch tolo, du’u genu yama ya na uwado bboydiya geskin de zow ge Amoriti ane kidibitongo.”

-Tuma sene ay miroge du’u ge Abrami hay ba de ayay na remes ba ge dongo teeki.

-Na berguwan bala wuch tolo, Tuma ye’a du’u ge Abrami ba de Kanani tolaki.

-Sabo du’u ge Abrami ane koro’ondengo, Tuma gay a muuk.

-Ang ge woch’iyagon baro, edu gayodo ko?

-Edu gayong.

-Ang ge woch’iyagon taise kuno, edu gayodo ko?

-Edu gayong.

-Ang ge woch’iyagon bergu de kuno, edu gayodo ko?

-Edu gayong.

-Kiyene muy Tuma gay a muuk.

-Ang ge woch’iyagech baro, Tuma gaydo.

-Ang ge woch’iyagech taise kuno, Tuma gaydo.

-Ang ge woch’iyagech bergu de kuno, Tuma gaydo.

-Ang ge wun miregeyo muuk, Tuma so gaydo.

-Berguwan ge Abrami bbon jar sal o bbelaka salo, Tuma elese Abrami ch’uwa.

Gezeri Kelele 17:4-5

4-Tuma sene: “Anyio, diya ga ete ke’eten inyuo. Inyu koy ke shubbune de zow ge mero.

5-Bboydiya kindiyen ok ke shubbune de zow ge mero, konese meta rongi genu ge ilanga ano Abramiyo odine na ch’uwa rongi genu hay ke Abrahami.”

-Tuma ele o Abrami na ach Abrami rongi ge chayda.

-Rongi ge Abramiyo ge chayda anen?

-Ga Abrahami.

-Tuma ach Abrami rongi ge chayda kiyang?

-Ga bboydiya mirege du’u gene hay ke meriyo.

-Tuma mu ach Saray rongi ge chayda.

Gezeri Kelele 17:15-16

15-Tuma elese Abrahami na sene: “Konese meta mokache denuwo ke Saray ke zeri na bbot rongi na erese ke Sara.

16-Nen mu kidirit’i na goro ge dene, anyi kayen bole kon ke mante re. Nen kidirit’i na koy ke jon de zow ge mero. Zoy gongo teek ge hay ke bizinguwo mu joynedo.”

-Rongi ge Saray ge chayda anen?

-Ga Sara.

-Tuma ach Saray rongi ge chayda kiyang?

-Ga bboydiya mirege du’u gene hay ke meriyo.

-Abrahami o Sara ro’os weya na uwang kiyang?

-Ga bboydiya Sara ga ilolo.

-Ga bboydiya Abrahami o Sara ga nyagida.

-Bergu ge dongo, berguwan ge Abrahami o ge Sara bbon se’en?

-Berguwan ge Abrahami bbon balo konang.

-Berguwan ge Sara bbon jar sal.

-Tuma edese Abrahami o Sara woch kono, Abrahami deshi katang?

Gezeri Kelele 17:17

17-Abrahami kone huma ba na tasi keng ge na ch’ik na

sene: “De ba berguwan gene bbon balo na ro’osi iye? Sara mu berguwan gene bbon jar salo, mala ro’oso re?”

-Abrahami ch’ik kiyang?

-Abrahami ch’ik bboydiya Tuma yepong ko?

-Iyong.

-Abrahami ch’ik bboydiya berguwan gene bbon balo konang na Tuma sene ay ro’os bole koniyo.

-Tuma ach mende berguwan bbon balo konang o mokache berguwan bbon jar sal bole kon na uwado ko?

-Uwado.

-Ande ddiddingese Tumay iye ko?

-Unto.

-De k’ek mende sabuniyo anen?

-Ga Tuma.

-De k’ek mokache sabuniyo anen?

-Ga Tuma.

-De ach weya muuk woddong dege anen?

-Ga Tuma.

-Ande Tuma deshi na uwangi iye ko?

-Unto.

-Tuma ach mende berguwan bbon balo konang o mokache berguwan bbon jar sal bole kon na uwado.